

FR HOTLINE : BE : 32 70 23 31 59 - FR : 09 74 50 10 61 - CH : 0800 37 77 37

EN HOTLINE: UK: 0345 330 6460 - ROI: (01) 677 4003

DE HOTLINE : DE : 0800 98 000 00 - AT : 0800 225 225 - CH : 0800 37 77 37

NL HOTLINE : NL : 0318 58 24 24

IT SERVIZIO CONSUMATORI: IT: 199 207701 - CH: 0800 37 77 37

ES HOTLINE : ES : 902 31 23 00

PT Centro de Contacto do Consumidor : PT : 808 284 735

EL ΕΛΛΑΔΑ : GR : 2106371251

RU ГОРЯЧАЯ ЛИНИЯ : RU : 495 213 32 28

UK ГАРЯЧА ЛІНІЯ : UK : 044 300 13 04

PL INFOLINIA : PL : 0 801 300 420

CZ HOTLINE : CZ : 731 010 111

SK ZÁKAZNÍCKA LINKA : SK : 233 595 224

HU Ügyfélszolgálat : HU : (1) 8018434



www.krups.com

8020003842 - version3 - 11-2019- Réalisation : Espace graphique

ESPRESSERIA AUTOMATIC SERIE EA80 EA81

KRUPS

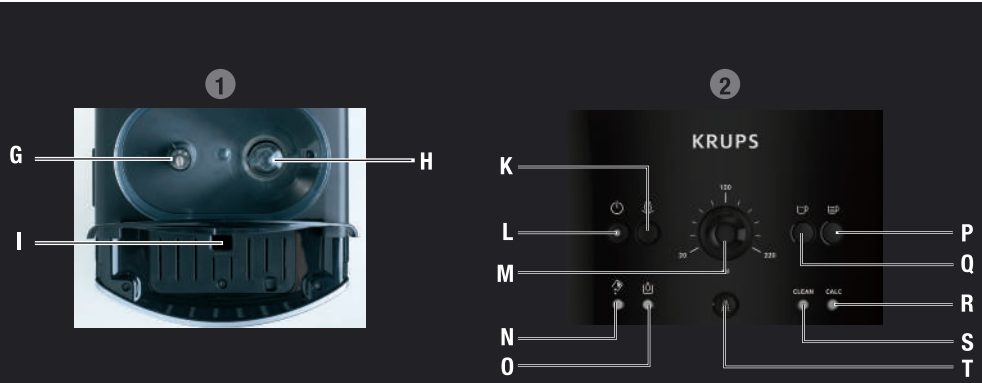
KRUPS

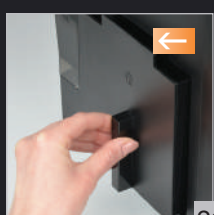
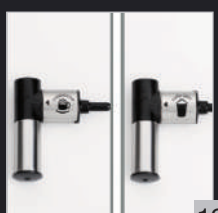
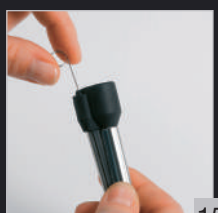
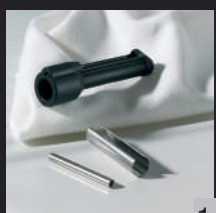
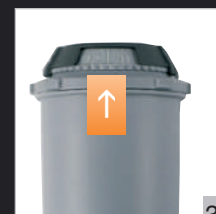
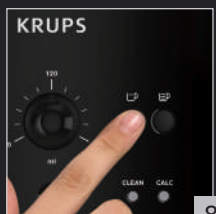
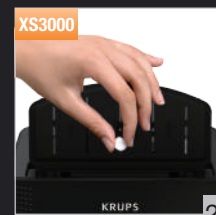
ESPRESSERIA AUTOMATIC
SERIE EA80 EA81






www.krups.com

FR
EN
DE
NL
IT
ES
PT
EL
RU
UK
PL
CS
SK
HU





FIGYELEM: Kérjük, hogy a készülék használata előtt olvassa el a biztonsági előírásokat.

Ellenőrzőlámpák					Jelentés
A kiegészítők kiürítése	Töltse fel a tartályt	Tisztítsa ki	Calc	Bekapcsolva/ Kikapcsolva	
					
				●	A készülék használatra kész.
				✱	Egyszerű villogás: a készülék végrehajtandó feladatot érzékel.
				✱ ✱	Kettős felvillanás: 2 kávé készítemi ciklusa folyik.
✱				✱ ✱	Üritse ki a kávézacc gyűjtőt (2 kávé elkészítemi ciklusa folyamatban).
✱				●	Üritse ki a zaccgyűjtőt + üritse ki a cseppgyűjtő tálcát.
●				●	A zaccgyűjtő nincs a helyén vagy rosszul van behelyezve.
				●	Töltse fel a víztartályt. Ellenőrizze, hogy a víztartály a helyén van és megfelelően van-e elhelyezve.
	✱			✱	A kávéfőzési ciklus vízhiány miatt leállt. Töltse fel a víztartályt.
	✱			✱ ✱	A 2 csésés kávéfőzési ciklus vízhiány miatt leállt. Töltse fel a víztartályt.
		✱		●	A tisztítási program használata szükséges.
		●		✱	Tisztítóprogram: tisztítási ciklus folyamatban.
✱		●		✱	Tisztítási szakasz: üritse ki a zaccgyűjtőt.
			✱	●	Vízkömentesítő program szükséges.
			●	✱	Vízkömentesítő program: vízkömentesítő ciklus folyamatban.
	✱		●	✱	A vízkömentesítő program öblítési ciklusa: folyamatban. A víztartály kiürítése és feltöltése szükséges.
✱		✱	✱	●	Hosszú öblítési program elindítása előtt üritse ki az örölkávé-gyűjtő tálcát.
		✱	✱	●	Hosszú öblítést kér.
		●	●	✱	Hosszú öblítés folyamatban.
✱	✱	✱	✱		Állandó villogás: működési rendellenesség.
✱ →	✱ →	✱ →	✱ →		Váltakozó villogás: A készülék kikapcsolása folyamatban.

- Az ellenőrzőlámpa világít
- ✱

Az ellenőrzőlámpa villog
- ✱ ✱

Az ellenőrzőlámpa kétszer villan fel

Hangjelzések:

- 🔊 Egy sípszó az ON/OFF gomb megnyomásakor: a bekapcsolt készülék készenléti üzemmódban van.
- 🔊 10 másodpercenként egy sípszó: a készülék a felhasználó utasítására vár.
- 🔊 Dupla sípszó: a készülék figyelembe vette kérését, és hamarosan le fog állni.

Kedves Vásárlónk!

Gratulálunk, hogy megvásárolta az Espresseria Automatic Krups készüléket. Egyaránt élvezetet fog Önnek jelenteni a csészében lévő eredmény minősége és a készülék egyszerű használata.

Legyen akár eszpresszó vagy hosszú kávé, ristretto vagy cappuccino, a kávégépet /automata eszpresszógépet úgy tervezték, hogy otthon is ugyanazt a minőséget élvezhesse, mint az étteremben, bármely napszakban vagy a hét bármely napján, amikor elkészíti.

A „Compact Thermoblock System“-nek és 15 baros szivattyújának, valamint annak köszönhetően, hogy kizárólag elkészítés előtt frissen darált szemes kávéval működik, Espresseria Automatic készülékével a lehető legtöbb aromát tartalmazó, a kávészemek természetes olajának köszönhetően csodálatosan vastag és aranyló krémmel fedett italt készíthet. Optimális hőmérsékletű eszpresszó és kompakt krém készítéséhez azt tanácsoljuk, hogy előre jól melegítse fel a csészéket. Néhány próba után bizonyára megtalálja az ízlésének leginkább megfelelő szemes kávé és pörkölési típust.

Természetesen a felhasznált víz minősége is befolyásolja, hogy milyen eredmény gőzölög a csészéjében. Bizonyosodjon meg arról, hogy a víz frissen eresztett csapvíz (hogy ne legyen ideje a levegővel érintkezve megposhadni), nincsen klórszaga és hideg.

A presszókávé aromásabb, mint a hagyományos filterkávé. Erőteljesebb, markánsabb, a szájban tovább megmaradó íze ellenére az eszpresszó a filterkávéénál kevesebb koffeint tartalmaz.

A KÉSZÜLÉK RÉSZEI

A Vízartály fogantyúja/fedele

B Vízartály

C Kávézacc-gyűjtő

D Kávékiömlő nyílások, állítható magasságszabályozó kar

E Kivehető rács és cseppgyűjtő tálca

F Szemeskávé-tartály fedele

1 Szemeskávé-tartály

G Örlési finomságot szabályozó gomb

H Fém daráló

I Tisztítótabletta bedobónyílás

J Csészetartó rács

2 Vezérlőpanel

K Gőzgomb

L „Indítás/leállítás” gomb és jelzőlámpa

M Kávémenyiség-szabályozó forgatógomb

N „Zaccgyűjtő ürítése” és „Cseppgyűjtő tálca ürítése” jelzőlámpa

O „Vízartály feltöltése” jelzőlámpa

P Erős kávé gomb

Q Hagományos kávé gomb

R „Vízkömentesítés” jelzőlámpa

S „Tisztítás” jelzőlámpa

T Öblítés/karbantartás gomb

U Gőzkivezető cső

V Vízszintjelző úszó

A SZIMBÓLUMOK MAGYARÁZATA

Veszély:

Figyelmeztetés súlyos vagy halálos személyi sérülések kockázatára.

A villám szimbólum az elektromosság jelenlétéhez kapcsolódó veszélyekre figyelmeztet.


Figyelem:

Figyelmeztetés a készülék esetleges rendellenes működésének, sérülésének vagy tönkremenetelének veszélyére.

Fontos:

készülék működéséhez kapcsolódó általános vagy fontos észrevételek.

Piktogramok és figyelmeztető jelzések

 Üritse ki a kávézacc gyűjtő tartályt és a csepptálcát: az ellenőrzőlámpa égve marad, ha a kávézacc gyűjtő tartály nincs jól betéve, vagy ha 4 másodpercen belül rakta vissza a helyére.

 Töltse fel a vízartályt

CLEAN Indítsa el a tisztítást

CALC Indítsa el a vízkömentesítést

CLEAN + CALC Indítsa el a hosszú öblítést

 Állítsa be a kávészemek örlési finomságát

 hagyományos kávé

 Gőzgomb

 Öblítés/karbantartás

 erős kávé

ITALOK KÉSZÍTÉSE

KÁVÉRECEPTEK	A csészék lehetséges száma	A mennyiség lehetséges beállításai (ml)	Az erősség lehetséges beállításai
RISTRETTO	1	20-30 ml	☞ vagy ☞
	2 x 1	2 x 20-30 ml két ciklusban	
ESZPRESSZÓ	1	30-70 ml	☞ vagy ☞
	2 x 1	2 x 30-70 ml két ciklusban	
KÁVÉ vagy LUNGO	1	2 x 80-220 ml	☞ vagy ☞
	2 x 1	2 x 80-220 ml két ciklusban	

TEENDŐK AZ ELSŐ HASZNÁLAT ELŐTT

A készülék előkészítése

Vegye ki, és töltsse fel a víztartályt - **Fig. 1 és 2.**

Erősen lenyomva tegye vissza a helyére, és zárja vissza a fedelet - **Fig. 3.**

Vegye le a kávétartály fedelét. Helyezze be a kávé - **Fig. 4.**

Zárja vissza a kávétartály fedelét.

Ne töltsön a tartályba meleg vizet, tejet vagy más folyadékot. Ha a készülék bekapcsolásakor a víztartály hiányzik vagy nincsen teljesen feltöltve, kigyullad a ☹ jelzőlámpa, és az eszpresszó vagy a kávé készítése átmenetileg nem lehetséges.

⚠ **SOHA NE TEGYEN ÖRÖLT KÁVÉT A KÁVÉTARTÁLYBA.**

Olajos, karamellizált vagy ízesített kávészemek használata ennél a gépnél nem ajánlott. Az ilyen típusú szemek károsíthatják a gépet.

Bizonyosodjon meg arról, hogy a szemes kávéban található idegen testek, például apró kavicsok, ne kerüljenek a tartályba. A tartályba került idegen testek miatt bekövetkezett károsodást a garancia nem fedezi.

Ne tegyen vizet a szemeskávé-tartályba.

A munkalap vízfolyás miatti szennyeződésének illetve az égési sérülés veszélyének elkerülése érdekében ne felejtse el behelyezni a cseppgyűjtő tálcát.

Ellenőrizze a víztartály tisztaságát.

Előkészítési ciklus - teljes időtartam: kb. 3 perc

Kapcsolja be a készüléket a bekapcsoló gomb megnyomásával ☹ - **5. ábra.** Az ☹ ellenőrző lámpa folyamatosan világít.

Helyezzen egy minimum 0,6 literes edényt a kávékiömlő nyílások és a gőzszelep alá.

Nyomja meg a ☹ nyomógombot - **6. ábra:** a készülék megkezdí a gőz- és kávévezeték öblítésének előkészítési ciklusát. Az ☹ ellenőrző lámpa villog.

A ciklus akkor fejeződik be, amikor az ellenőrző lámpa ☹ fénye újból folyamatosan világít. A készülék készen áll a használatra.

Ha a készüléket több napon keresztül nem használták, célszerű mindkét kört többször átöblíteni. A készülék minden egyes áram alá helyezéskor végrehajt egy előkészítési ciklust.

A daráló előkészítése

A kávé erősségét a kávészemek őrlési finomságának beállításával szabályozhatja. Minél nagyobb az őrlési finomság, annál erősebb és krémesebb a kávé. Az őrlési finomság fokát az „Őrlési finomság beállítása” gomb elfordításával szabályozhatja. Balra fordítva az őrlemény finomabb. Jobbra fordítva az őrlemény szemcsebb.

⚠ **A BEÁLLÍTÁST KIZÁRÓLAG ŐRLÉS KÖZBEN MÓDOSÍTHATÓ.**

Ne csavarja túl az őrlési finomságot szabályozó gombot.

ESZPRESSZÓ ÉS KÁVÉ KÉSZÍTÉSE

KÉSZÜLÉKÉT KIZÁRÓLAG SZEMESKÁVÉ HASZNÁLATÁRA TERVEZTÉK.

Hosszú leállást vagy tisztítást, illetve vízkömentesítést követő első kávé elkészítésekor egy kevés gőz és meleg víz távozhat a gőzfúvókákból (önfeltöltés).

Ha a kifolyó kávé mennyiségét a csésze méretéhez képest túl nagy értékre állítja, akkor fennáll a kifröccsenés vagy az égési sérülés veszélye.


Megjegyzés:

Egy eszpresszó elkészítéséhez 30-70 ml víz szükséges.

Egy kávéhoz 80-220 ml víz szükséges.

Eszpresszó vagy kávé készítése

Csatlakoztassa a készülék kábelét az elektromos hálózathoz.



Nyomja meg a  gombot – a gép előmelegítése alatt az ellenőrző lámpa villog.


Az  ellenőrző lámpa fénye újra folyamatosan világít.

Helyezzen egy csészét a kávékiömlők alá. A kávékiömlőket csészéje méretétől függően megemelheti, vagy lejjebb engedheti - **7. ábra**.

A gombbal válassza ki, hogy  erős vagy  hagyományos eszpresszót szeretne - **8. ábra**.


A vízmennyiséget bármikor beállíthatja - **9. ábra**.


A csészébe való kifolyás megállításához ismét nyomjon meg a  vagy a  gombot, vagy fordítsa az elfordítható gombot a min. állás irányába.

 Az őrléményt az őrlési fázist követően először egy kis víz benedvesíti. Néhány másodperccel ezután kezdődik maga a főzés. Bizonyos mennyiségtől kezdődően erősebb kávé készítéséhez ajánlott a főzést két ciklusban végrehajtani. Például 140 ml kávé két-szer 70 ml-es adagban főzzön le.




2 csészés funkció

Az Ön készülékével egyszerre akár 2 csésze kávé vagy eszpresszó elkészítésére is van lehetőség.

Nyomja meg a  gombot – a gép előmelegítése alatt az ellenőrző lámpa villog.



Az ellenőrző lámpa  folyamatosan kezd világítani.

Helyezzen két csészét a kávékiömlők alá. A kávékiömlőket csészéje méretétől függően megemelheti, vagy lejjebb engedheti - **10. ábra**.

Két gyors kattintással válassza ki a  vagy a  gombot. A  jelzőlámpa dupla villanással jelzi, hogy két csésze kávéért kéri.

A készülék automatikusan 2 teljes kávéfőzési ciklust indít.


Ügyeljen arra, hogy a csészéket ne vegye ki az első ciklus vége után.

Amennyiben először a  , majd a  gombot nyomja meg (vagy fordítva), az utolsó gombnyomást a készülék figyelmen kívül hagyja.


KÁVÉFŐZÉS GŐZ FELHASZNÁLÁSÁVAL

A gőz a tej habosítására szolgál például cappuccino vagy caffè latte (tejeskávé) elkészítéséhez, illetve folyadékok melegítéséhez. Mivel a gőz előállításához magasabb hőmérséklet szükséges, mint egy eszpresszó elkészítéséhez, a készülék kiegészítő előmelegítést végez.



Csatlakoztassa a készülék kábelét az elektromos hálózathoz.


Nyomja meg a  gombot – a gép előmelegítése alatt az ellenőrző lámpa villog.


Az ellenőrző lámpa  folyamatosan kezd világítani.

Nyomja meg a  gombot - **11. ábra**.

Az  ellenőrzőfény az előmelegítés során villog.

Amint az előmelegítési szakasz véget ért, az ellenőrző lámpa  világítása állandóra vált, és a  gomb újból megnyomásával elkezdheti a gőz előállítását.

A ciklus befejezéséhez nyomja meg újra a  gombot.

 Ha a gőzszabályozó 2 percn belül nincs elindítva, a készülék visszaáll a kiinduló helyzetbe.

A ciklus nem áll le azonnal.

Tejhab

Javasoljuk, hogy frissen felbontott pasztörizált vagy UHT tejet használjon. Nyerstejjel nem érhet el optimális eredményt.

Merítse a gőzfűvókát a tejsze - **12. ábra**.

A fentiek szerint indítsa el a gőzfűvókát.

Amikor elegendő hab képződött - **13. ábra** - nyomja meg ismét a  gombot a ciklus leállításához.

A gőzfűvókában maradt esetleges tejmaradványok eltávolítása érdekében tegyen egy edényt a fűvóka alá, és végezze el újra a gőzelőállítási műveletet (körülbelül 10 másodperc).

A gőzfűvóka az alapos tisztítás érdekében kivethető. Mossa le vízzel és egy kevés nem szemcsés szappan, valamint egy kefe segítségével. Öblítse le, és szárítsa meg - **14. ábra**. Visszahelyezés előtt bizonyosodjon meg arról, hogy a levegőbemeneti lyukakban nincsenek tejmaradványok. Szükség esetén a tartozékok között található tűvel távolítsa el a maradványokat - **15. ábra**.



A gőzfűvókát csak kézzel mosogassa el.

A gőzfűvókát megszakításához bármelyik gombot megnyomhatja.

Ha a fűvóka eldugult, tisztítsa ki a csomagolásban található tűvel.

A ciklusonkénti maximális gőzelőállítási idő 2 perc.



A gőzfűvókát használata után a szelep forró lehet, ezért javasoljuk, hogy megfogása előtt várjon néhány pillanatot.

Auto-cappuccino készlet XS 6000 (külön értékesített)

Az auto-cappuccino tartozék megkönnyíti a cappuccino és a café latte (tejeskávé) készítését - **16. ábra**. Illessze össze a különböző elemeket. Annak érdekében, hogy megfelelő helyzetben tudja tartani a gombot, ellenőrizze, hogy a cső nincs-e megcsavarodva.

A fedél levételét követően töltsen meg a kannát tejjel - **17. ábra**, és tegyen egy csészét vagy egy poharat az auto-cappuccino fűvóka alá - **18. ábra**. A speciális fűvókán - **19. ábra** - válassza ki a cappuccino vagy a café latte (tejeskávé) pozíciót.

Indítsa el a gőzt a „Kávéfőzés gőzzel” c. fejezetben írtaknak megfelelően.

A tejhab képződését követően tegye csészéjét a kávékiömlő alá, és indítson el egy kávé főzési ciklust - **20. ábra**.

Ügyeljen az auto-cappuccino tartozék alapos megtisztítására, nehogy a tej rászáradjon. A belső fűvókát javasoljuk úgy megtisztítani, hogy megtölti vízzel a tartozék kannát, és azonnal elindít egy gőzciklust. Ehhez a tartozékként kapható KRUPS folyékony tisztítószert is használhatja.

A KÉSZÜLÉK KARBAN TARTÁSA

A kávézacc gyűjtő tartály és a cseppálca kiürítése.

Amennyiben a  jelzőlámpa villog:

Vegye ki, ürítse ki, és tisztítsa meg a zaccgyűjtőt - **21. ábra**.

Helyezze vissza a kávézacc-gyűjtő tartályt - **22. ábra**.

Vegye ki, ürítse ki, és tisztítsa meg a cseppgyűjtő tálcát - **23. ábra**.


A cseppgyűjtő-tálcában úszók jelzik, mikor kell a tálcát kiürítenie.

Tegye vissza a helyükre az elemeket.

A kávézacc-gyűjtőt a kivételét követően teljesen ki kell ürítenie, hogy elkerülje a későbbi kifolyást.




Az  ellenőrzőlámpa világít, ha a kávézaccgyűjtő ⁽¹⁾ hiányzik vagy nem megfelelően van behelyezve, vagy ha nem telt el 4 másodperc a visszahelyezése óta.

Az ellenőrzőlámpa  folyamatos világításától vagy villogásától kezdve eszpresszó vagy kávé készítése nem lehetséges. Kávézacc-gyűjtő kapacitása 9 kávénak felel meg.


A vezetékek öblítése

E két funkció bármikor elindítható, kivéve, ha a készülék karbantartást „**CLEAN**” és/ vagy „**CALC**” üzemmódot igényel.

A kávékör öblítése:

Helyezzen egy edényt a kávéfűvókák alá. Röviden nyomja meg a  gombot - **6. ábra**. Ekkor elindul a kávékör öblítése, amely körülbelül 40 ml-t követően automatikusan leáll.

A gőzkör öblítése:

Helyezzen egy edényt a gőzfűvóka alá. Három másodpercre nyomja le a  gombot. Ekkor elindul a gőzkör öblítése, amely körülbelül 300 ml-t követően automatikusan leáll.

Tisztítási program - teljes időtartam: körülbelül 13 perc

A tisztítás szükségességére a készülék a „CLEAN” ellenőrzőlámpa villogásával figyelmeztet.




Ez a program csak akkor indítható el, ha azt a készülék kéri (körülbelül 300 adag kávé vagy eszpresszó után).



A jótállási feltételek betartásához minden esetben, amikor a gép kéri, végezze el a tisztítási ciklust. Tartsa be a műveletek sorrendjét.

Kizárólag KRUPS tisztítótablettát használjon. A tisztítótabletták beszerezhetők a KRUPS vevőszolgálatánál.

A jelzőfény villogását követően továbbra is használhatja a készüléket, de tanácsos a program mielőbbi lefuttatása.


A  gomb megnyomásával indítsa el a tisztító programot. A „CLEAN” ellenőrző lámpa fénye állandóra vált, a  és  jelzőfény pedig villogni kezd.

Vegye ki, ürítse ki, és tisztítsa meg a zacscgyűjtőt - **21. ábra**.

Helyezze vissza a kávézacc-gyűjtő tartályt - **22. ábra**.

Vegye ki, ürítse ki, és tisztítsa meg a cseppgyűjtő tálcat - **23. ábra**.

Tegye vissza a helyükre az elemeket.

Az  ellenőrző lámpa kialszik.

Távolítsa el, töltsen meg és helyezze vissza a víztartályt.


Helyezzen egy minimum 0,6 literes edényt a kávékiömlő nyílások alá - **24. ábra**.

Nyissa fel a karbantartásra szolgáló fedelet - **25. ábra** és helyezzen a vágatba egy KRUPS (XS3000) tisztítótablettát - **26. ábra**.

A  nyomógomb lenyomásával indítsa el a tisztító ciklust.

Megkezdődik az első szakasz (körülbelül 10 perc). A szakasz végén 10 másodpercenként sípszó jelzi, hogy a kiürítheti a használt vizet gyűjtő edényt és a cseppgyűjtő tálcat.

A következő szakasz megkezdéséhez helyezze vissza az edényt és a cseppgyűjtő tálcat.

Nyomja meg újból a  gombot az utolsó szakasz megkezdéséhez. A hangjelzés leáll.

Utolsó szakasz (± 3 perc)

A program folytatódik. Ez lehetővé teszi a készülék átöblítését és a tisztítószerek-maradványok eltávolítását.

A tisztítóciklus befejeződik, a „CLEAN” jelzőfény kialszik.


Távolítsa el és ürítse ki a használt vizet gyűjtő edényt.

Ürítse ki a cseppgyűjtő tálcat, majd helyezze vissza a helyére.


Töltsen meg a víztartályt.

Készüléke készen áll a további használatra.



Ha a program elindításakor nincs elég víz a tartályban, akkor a  light will jelzőfény kigyulladására figyelmeztet erre. Töltsen a tartályba a tartályba a szükséges mennyiségű vizet, és a tisztítási művelet automatikusan folytatódik.



Amennyiben a tisztítás során kihúzza a készülék elektromos csatlakozóját, megnyomja a  vagy áramellátási hiba lép fel, a tisztítóprogram újakezdődik. Ebben az esetben másik tisztítótablettára lesz szükség. Készüléke megóvása érdekében teljes egészében végezze el a tisztító programot.

A tisztítási ciklus nem folyamatos ciklus, a ciklus alatt ne tegye a kezét az „E” és „W” vízkörműk alá.

Kizárólag KRUPS (XS 3000) tisztítótablettákat használjon. A más márkájú tabletták használatából eredő károkért semmilyen felelősséget nem vállalunk.

A tisztítótablettákat a KRUPS vevőszolgálatától szerezheti be.

Vízkömentesítési program teljes időtartama: körülbelül 20 perc

A lerakódott vízkő mennyisége a használt víz keménységétől függ. A vízkömentesítés szükségességére a készülék a „CALC” ellenőrzőlámpa villogásával automatikusan figyelmeztet.



A program csak akkor futtatható, ha a készülék kéri.



A jótállási feltételek betartásához minden esetben, amikor a gép kéri, végezze el a vízkömentesítési ciklust. Tartsa be a műveletek sorrendjét. A jelzőfény kigyulladását követően továbbra is használhatja a készüléket, de tanácsos a program mielőbbi lefuttatása.

Ha készüléke a Claris - Aqua Filter System F088 típusú patronnal működik, a patron minden egyes vízkömentesítés előtt távolítsa el.
Kizárólag KRUPS (XS 3000) vízkömentesítő termékeket használjon. A vízkömentesítő termékeket a KRUPS szervizszolgálatától szerezheti be.
A készülék más termékek használatából eredő károsodásáért semmilyen felelősséget nem vállalunk.

! A vízkömentesítési ciklus alatt gondoskodjon a munkalap megfelelő védelméről, különösen akkor, ha márványból, kőből vagy fából készült.

A  gomb megnyomásával indítsa el a vízkömentesítő programot. A „CALC” ellenőrző lámpa állandóra vált, a  jelzőfény pedig villogni kezd.

Távolítsa el és tisztítsa meg a cseppgyűjtő tálcat.

Helyezzen egy minimum 0,6 literes edényt a kávé- és a gőzkiömlő nyílások alá - **24. ábra.**

Ürítse ki a tartályt és tölts meg langyos vízzel a „CALC” - **33. ábra.**


Oldjon fel egy tasak (40 g) **Krups F054** vízköoldót a tartályban - **33. ábra.**

Helyezze vissza a víztartályt. A  jelzőfény elalszik.

Valamennyi művelet végrehajtását követően nyomja meg a  gombot.


Megkezdődik az első szakasz (körülbelül 8 perc).


A vízkömentesítési ciklus automatikusan lezajlik.

A szakasz végét 10 másodpercenként hangjelzés jelzi, a  jelzőfény pedig villogni kezd.

Ürítse ki a használt vizet gyűjtő edényt és tegye vissza a helyére.

Ürítse ki és öblítse le a víztartályt - **34. ábra.**

Tölts meg a víztartályt és helyezze vissza a helyére. A  jelzőfény elalszik.


Nyomja meg újra a  gombot a második szakasz megkezdéséhez. A hangjelzés leáll.

Megkezdődik a második szakasz (körülbelül 6 perc).

A program folytatódik. Ez lehetővé teszi a készülék átöblítését és a vízköoldó-maradványok eltávolítását.

A szakasz végét 10 másodpercenként hangjelzés jelzi

Távolítsa el és ürítse ki a használt vizet gyűjtő edényt, majd tegye vissza a helyére.

Nyomja meg újból a  gombot az utolsó szakasz megkezdéséhez. A hangjelzés leáll.


Megkezdődik az utolsó szakasz (körülbelül 6 perc).


A program folytatódik. Ez lehetővé teszi a vízköoldó utolsó részecskéinek eltávolítását.

A vízkömentesítési ciklus befejeződik, a „CALC” jelzőfény kialszik.

Tölts meg a víztartályt.

Készüléke készen áll a további használatra.

Ha nincs elég víz a tartályban, akkor a  jelzőfény kigyulladására figyelmeztet erre.
Pótolja a hiányzó vízmennyiséget, és a vízkömentesítési művelet automatikusan folytatódik.

! Amennyiben a tisztítás során kihúzza a készülék elektromos csatlakozóját, megnyomja a  vagy áramellátási hiba lép fel, a tisztítóprogram újratekődik. Ebben az esetben másik tisztítótablettára lesz szükség. Készüléke megóvása érdekében teljes egészében végezze el a tisztító programot.



A tisztítási ciklus nem folyamatos ciklus, a ciklus alatt ne tegye az „E” és „W” vízkiömlők alá.


Hosszú öblítési program - teljes időtartam: körülbelül 2 perc

Amikor szükségessé válik egy hosszú öblítés elvégzése, a készülék a „CLEAN” és „CALC” jelzőlámpák villogásával jelez.

Távolítsa el, tölts meg és helyezze vissza a víztartályt.

Helyezzen egy minimum 0,6 literes edényt a kávé- és a gőzkiömlő nyílások alá.

A  megnyomásával indítsa el a hosszú öblítő programot. A „CLEAN” és a „CALC” ellenőrző lámpák folyamatosan világítanak, a  jelzőfény pedig villogni kezd.

A hosszú öblítő program végén a „CLEAN” és a „CALC” ellenőrző lámpák elalszanak, a  jelzőfény pedig folyamatosan kezd világítani.

Készüléke készen áll a további használatra.

Készüléke jelezheti, hogy ürítse ki a kávézacc-gyűjtőt.

EGYÉB FUNKCIÓK

A készülék kikapcsolása.

Bármikor leállíthatja a készüléket. A készülék leállításakor dupla sípolás hallatszik, a piros jelzőfények pedig egymás után villogni kezdenek. A készülék figyelembe vette kérését, és hamarosan le fog állni.

A szűrőbetét BEHELYEZÉSE - teljes időtartam: kb. 2 perc

A kávé ízének és készüléke élettartamának optimalizálása érdekében kizárólag a tartozékként értékesített „Claris - Aqua Filter System” patronokat használja.

30. ábra: Az üzembe helyezés hónapja és a patroncsere memorizálását (legfeljebb 2 hónap elteltével) lehetővé tévő szerkezet.

A patron behelyezése a készülékbe: csavarozza a szűrőpatront a tartály aljára - **31. ábra.**

Helyezzen egy 0,6 l-es edényt a gőzfúvóka alá.

Press the  gombot több mint 3 másodpercen keresztül (kivéve, ha a készülék a „CLEAN” és/vagy a „CALC” karbantartást kéri). A  jelzőfény villog.

Amikor a szűrőbetét elhelyezése befejeződött, a  jelzőfény folyamatosan kezd világítani.



Készüléke készen áll a további használatra.

A Claris patron körülbelül 50 liter víz szűrése után vagy minimum 2 havonta szükséges cserélni. Claris - Aqua Filter System patron használata esetén, a víz keménységét állítsa 0-ra.

A kávé hőmérsékletének beállítása

A készülékek gyárilag a 2. szintre vannak beállítva.

Csatlakoztassa a készüléket a hálózati aljzatra, de ne kapcsolja be.


Nyomja meg egyszerre a  és  gombokat, - **27. ábra.**

A  LED világít a teljes beállítási fázis alatt.

Állítsa a forgatható gombot 20 ml-re a kávé hőmérsékletének beállításához - **28. ábra.**

A  gomb megnyomásával növelje, vagy a  gombbal csökkentse a beállítást - **32. ábra.**

A kávé hőmérsékletének kiválasztása: 1 világító LED = 1-es hőmérséklet, 2 világító LED = 2-es hőmérséklet, 3 világító LED = 3-as, a legmelegebb hőmérséklet.

A beállítás módból való kilépéshez nyomja meg a  gombot.



A vízkeménység beállítása

A készülékek gyárilag a 4. szintre vannak beállítva.

A készülék első használata előtt, vagy ha a vízkeménység változott, a készüléket a víz tényleges keménységéhez kell igazítani. A víz keménységéről érdeklődjön a helyi vízszolgáltatótól.

Keménységi fokozat	0 Nagyon lágy	1 Lágy	2 Közepesen lágy	3 Kemény	4 Nagyon kemény
°f	< 5,4°	> 7,2°	> 12,6°	> 25,2°	> 37,8°
°dH	< 3°	> 4°	> 7°	> 14°	> 21°
°e	< 3,75°	> 5°	> 8,75°	> 17,5°	> 26,25°

Csatlakoztassa a készüléket a hálózati aljzatra, de ne kapcsolja be.

Nyomja meg egyszerre a  és  gombokat, - **27. ábra.**

A  LED világít a teljes beállítási fázis alatt.

Állítsa a forgatható gombot 120 ml-re a vízkeménység beállításához - **28. ábra.**

A  gomb megnyomásával növelje, vagy a  gombbal csökkentse a beállítást - **32. ábra.**

Válassza ki a használt víz keménységét: 0 világító LED = nagyon lágy, 1 világító LED = lágy, 2 világító LED = közepesen kemény, 3 világító LED = kemény, 4 világító LED = nagyon kemény - **29. ábra.**



A beállítás módból való kilépéshez nyomja meg a  gombot.

Az önműködő árammegszakító rendszer beállítása

A készülékek gyárilag 1 órára vannak beállítva.

Beprogramozhatja a készüléket, hogy önműködően kikapcsoljon az előre beprogramozott órák száma szerint.

Csatlakoztassa a készüléket a hálózati aljzatra, de ne kapcsolja be.

Nyomja meg egyszerre a  és  gombokat, - **27. ábra.**

A  LED világít a teljes beállítási fázis alatt.

Állítsa a forgatható gombot 220 ml-re az önműködő kikapcsolás beállításához - **28. ábra.**



A  gomb megnyomásával növelje, vagy a  gombbal csökkentse a beállítást - **32. ábra.**

Válassza ki a kívánt időtartamot: 1 világító LED = 1 H, 2 világító LED = 2 H, 3 világító LED = 3 H, 4 világító LED = 4 H - **29. ábra.**


A beállítás módból való kilépéshez nyomja meg a  gombot.

Információ a ciklusok számáról

Csatlakoztassa a készüléket a hálózati aljzatra, de ne kapcsolja be.

Nyomja meg egyszerre a  és  gombokat, - 27. ábra.



A  LED világít a teljes beállítási fázis alatt.

A „ciklusok száma” módra való áttéréshez tartsa lenyomva 3 másodpercig a  gombot. Minden LED háromszor felvillan az információ megjelenítése előtt - 29. ábra.


A ciklusok száma:

- 3000 alatt: 1 világító LED.
- 3000 felett: 2 világító LED.
- 6000 felett: 3 világító LED.

A beállítás módból való kilépéshez nyomja meg a  gombot.

 Mindegyik lépésnél kiléphet a beállítás módból a  gomb megnyomásával, ha befejezte a beállításokat. Minden jelzőlámpa kialudt. A beállításokat tárolja a memória, még áramkimaradás esetén is. A beállításokat bármikor módosíthatja ezeknek a műveleteknek a megismétlésével.

PROBLÉMÁK ÉS HIBAEELHÁRÍTÁS

PROBLÉMA MŰKÖDÉSI RENDELLENESSÉG	A HIBA ELHÁRÍTÁSA
Készülékében üzemzavart tapasztal.	Kapcsolja ki és áramtalanítsa a gépet, vegye ki a szűrőpatront, várjon egy percet, és indítsa újra a gépet.
A készülék a  gomb megnyomását követően nem kapcsol be.	Ellenőrizze az elektromos berendezés biztosítékait és hálózati csatlakozóját. Ellenőrizze, hogy a vezeték 2 dugasa megfelelően csatlakozik a hálózati aljzathoz.
A daráló rendellenes hangot ad ki.	Idegen test található a darálóban. Minden beavatkozás előtt áramtalanítsa a gépet. Ellenőrizze, hogy a porszívó segítségével el tudja-e távolítani az idegen tárgyat.
A gőzfűvóka zajosan működik.	Ellenőrizze, hogy a gőzfűvóka megfelelően van-e rögzítve.
A készülék gőzfűvókája részlegesen vagy teljesen eldugult.	Ellenőrizze, hogy a csövet nem tömítette-e el tej vagy vízkő. Szüntesse meg a dugulást a készülékhez mellékelt tüvel.
A gőzfűvóka nem vagy csak kevés tejhabot készít.	Tejalapú készítmények esetén javasoljuk, hogy használjon nem régen felbontott, friss, pasztőrizált vagy UHT tejet, illetve hideg edényt.
A gőzfűvókából nem távozik gőz.	Ürítse ki a tartályt, és ideiglenesen vegye ki a szűrőpatront. Töltse fel a tartályt kalciumban gazdag ásványvízzel (> 100 mg/l), és indítson két, egymást követő gőzciklust.
Az auto-cappuccino tartozék nem vagy csak kevés habot készít. Az auto-cappuccino tartozék nem szívja fel a tejet.	Ellenőrizze, hogy a tartozék megfelelően van-e felszerelve a készülékre, vegye le, majd helyezze vissza. Ellenőrizze, hogy a hajlékony cső nem tömődött-e el, nem csavarodott-e meg, és légmentesen csatlakozik-e a tartozékra. Öblítse ki és tisztítsa meg a tartozékot (lásd az „Auto-cappuccino tartozék” c. fejezet).

PROBLÉMA MŰKÖDÉSI RENDELLENSÉG	A HIBA ELHÁRÍTÁSA
Víz került a készülék alá.	A tartály eltávolítását megelőzően, a kávé kifolyása után várjon 15 másodpercet, hogy a gép ciklusa teljesen befejeződjön. Ellenőrizze, hogy a cseppgyűjtő tálca jól helyezkedik el a gépen. Mindig a helyén kell lennie, még akkor is, ha nem használjuk a készüléket. Ellenőrizze, hogy a cseppgyűjtő tálca nem telt-e meg. A cseppgyűjtő tálcát ciklus közben nem szabad kivenni. A tartályt és csatlakozóját rendszeresen tisztítsa, hogy elkerülje a szivárgást okozó vízkölerakódást.
A kávézacc gyűjtő tartály kiürítése után a figyelmeztető üzenet még mindig látható a kijelzőn.	Helyezze vissza megfelelően a kávézacc gyűjtő tartályt, és kövesse a kijelzőn megjelenő utasításokat. A vissza-helyezés előtt várjon legalább 6 másodpercet
A kávé túl lassan folyik.	Fordítsa el jobbra az őrlési finomságot szabályozó gombot, hogy szemcsésebb őrléményt kapjon (a használt kávé minőségétől is függhet). Végezzen egy vagy több öblítési ciklust. Cserélje ki a Claris Aqua Filter System patront (lásd „A szűrő behelyezése” c. pontot).
A gőzfúvókából a víz vagy a gőz rendellenesen távozik.	A művelet elején és végén néhány csepp távozhat a gőzfúvókán keresztül.
Az őrlési finomságot szabályozó gomb nehezen fordul.	A daráló beállítását kizárólag működés közben változtassa meg.
Az eszpresszó vagy a kávé nem elég forró.	Változtassa meg a kávé hőmérsékletének beállítását. Melegítse fel a csészét meleg vízzel a főzés megkezdése előtt.
A kávé túl világos vagy nem elég erős.	Ne használjon olajos, karamellizált vagy ízesített kávé. Ellenőrizze, hogy a szemeskávétartályban van-e kávé, és az megfelelően ürül-e. Csökkentse a kávé mennyiségét, növelje a kávé erősségét. Fordítsa el balra az őrlési finomságot szabályozó gombot, hogy finomabb őrléményt kapjon. Két ciklusban végezze a főzést a 2 csésze funkció kiválasztásával.
A készülék nem adott ki kávé.	Üzemzavar lépett fel kávéfőzés közben. A készülék automatikusan ismét kiinduló helyzetbe állt, és új ciklusra készen áll.
Miért nem tudom elindítani a vízkömentesítést vagy a tisztítást? Miért nem kéri a gép a vízkömentesítést vagy a tisztítást?	A készülék csak bizonyos számú kávéfőzési művelet után kér tisztítást. A készülék csak bizonyos számú gőzzel végzett művelet után kér vízkömentesítést.
Ciklus közben áramkimaradás következett be.	A készülék automatikusan kiinduló helyzetbe áll, miután ismét feszültség alá helyezte.

PROBLÉMA MŰKÖDÉSI RENDELLENESSÉG	A HIBA ELHÁRÍTÁSA
A kávékiömlők mögött kifolyik a kávé.	Öntsön a tartályba hideg, vagy szobahőmérsékletű vizet. Csökkentse a hőmérséklet szintjét.
A készülék működik, de nem folyik belőle folyadék.	Ellenőrizze, hogy a víztartály a helyén van-e, és hogy a vezeték nem akadt-e be a készüléktest és a víztartály közé.
A cseppgyűjtő tálcában örlemény található.	A tisztaság megőrzése érdekében a kávéfőző tartályán kívülre került örleményt a készülék eltávolítja.



Veszély: Az elektromos vezeték vagy az elektromos hálózat javítására kizárólag szakember jogosult. Az utasítás be nem tartásával áramütésből eredő életveszélynek teszi ki magát. Soha ne használjon láthatóan sérült készüléket!

Az Espresso Automatic készülékkel elkészíthető néhány recept:

Capuccino

Egy kitűnő capuccino elkészítéséhez a következő ideális arányokat alkalmazza: 1/3 rész meleg tej, 1/3 rész kávé,

Tejeskávé

A tejeskávéhoz, más néven Latte Macchiato-hoz a hozzávalók aránya a következő: 3/5 rész meleg tej, 1/5 rész kávé, 1/5 rész tejhab.

- Tej alapú kávékhoz lehetőleg félig lefőlőzött hideg tejet használjon (hűtőből kivett, ideálisan 6 és 8° C közötti hőmérsékletű).
- Befejezésül meghintheti tört csokoládéval.

Café Crème (Tejszínes kávé)

Készítsen hagyományos eszpresszót egy nagy csészében.

A café crème elkészítéséhez adjon hozzá egy kis tejszínt.

Café corretto*

Készítsen egy csésze hagyományos eszpresszót.

Majd 1/4 vagy 1/2 likőröspohár konyak hozzáadásával kissé módosítsa az ízt.

Ánizslikőr, szőlőpálinka, Sambuco, Kirsch és Cointreau is megfelel erre a célra.

Sok más lehetőség is létezik az eszpresszó „nemesítésére”.

Használja korlátlanul a képzeletét.

Kávélikőr*

Egy 0,75 literes üres üvegben keverjen össze 3 csésze eszpresszót, 250 g barna kandiscukrot, 1/2 liter konyakot vagy Kirsch-t.

Hagyja állni a keveréket legalább 2 hétig.

Finom likőr lesz az eredmény, amelyet különösen a kávékedvelők fognak értékelni.

Jegeskávé olasz módra

4 gombóc vaníliafagylalt, 2 csésze hideg, cukrozott presszókávé, 1/8 l tej, tejszín, reszelt csokoládé.

Keverje össze tejjel a hideg eszpresszót.

Ossza el a poharakban a fagylaltgombócokat, öntse rá a kávé, majd díszítse tejszínnel és reszelt csokoládéval.

Édes borzongás kávé*

Adjon egy kis pohár rumot egy csésze cukrozott eszpresszóhoz.

Díszítse vastag réteg tejszínnel, és szolgálja fel.

Flambírozott eszpresszó*

2 csésze eszpresszó, 2 kis pohár konyak, 2 kávéskanál barnacukor, tejszín.

Öntse a konyakot hóálló poharakba, melegítse fel, és flambírozza.

Adj hozzá a cukrot, keverje össze, öntse rá a kávé, és díszítse tejszínnel.

Eszpresszóparfé*

2 csésze eszpresszó, 6 tojássárgája, 200 g cukor, 1/8 liter cukrozott tejszín, 1 kis pohár narancslikőr.

Keverje össze a tojássárgáját a cukorral addig, amíg sűrű és habos állagú nem lesz.

Adj hozzá a hideg eszpresszót és a narancslikőrt.

A habbá felvert tejszínt forgassa bele a kávé keverékbe.

Öntse az egészet kelyhekbe vagy poharakba.

Tegye a kelyheket a mélyhűtőbe.

(*: A túlzott mértékű alkoholfogyasztás károsítja az egészséget.)